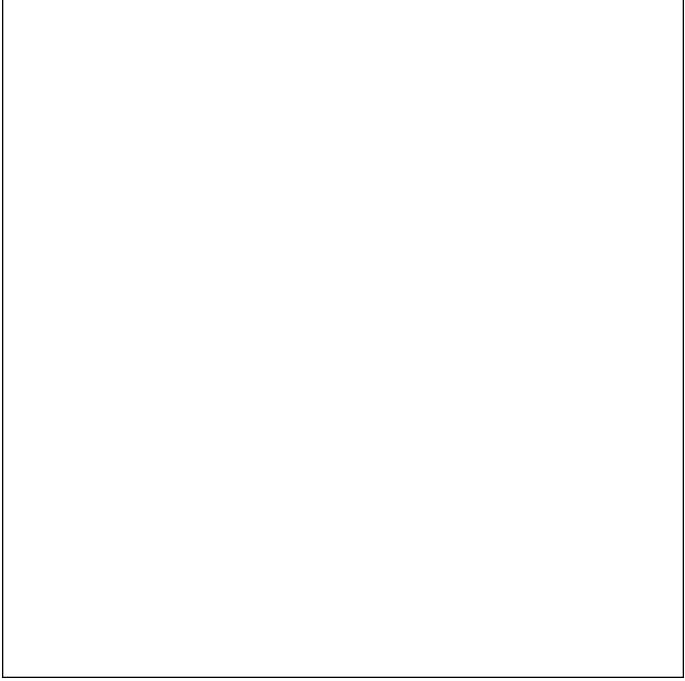


Gdashada dharka / Å kjøpe klede



✎ Espen Stranger-Johannessen
✉ Sara Sahar Haidari
📄 Mohamed Abdirashid
🗳 3
😊 Soomaali / nynorsk / nn



LIDA Stories

lidastories.net

Gdashada dharka / Å kjøpe klede

✎ Espen Stranger-Johannessen
✉ Sara Sahar Haidari
📄 Mohamed Abdirashid (so), Espen
Stranger-Johannessen (nn)



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution 4.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0).
<https://creativecommons.org/licenses/by/4.0>



Shaadhka Ali waa uu dhamaaday. Mid cusub ayuu u baahan yahay.

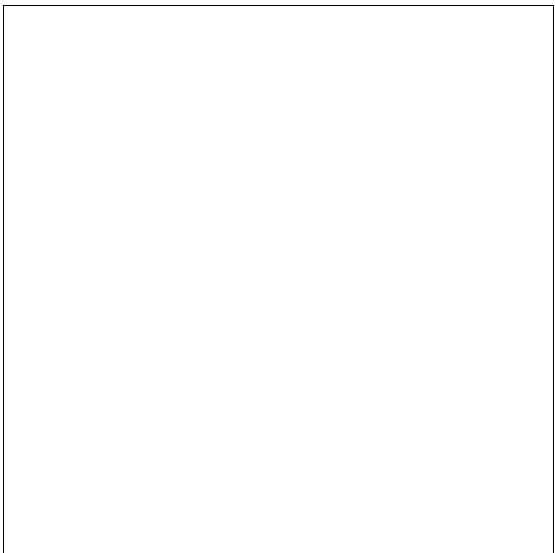
...

Skjorta til Ali er gammal. Han treng ei ny.

Wuxuu aadaya laga dukaameysto si uu
dhar cusub u raadiyo.

...

Han drar til kjøpesenteret for å sjå etter nye
klede.

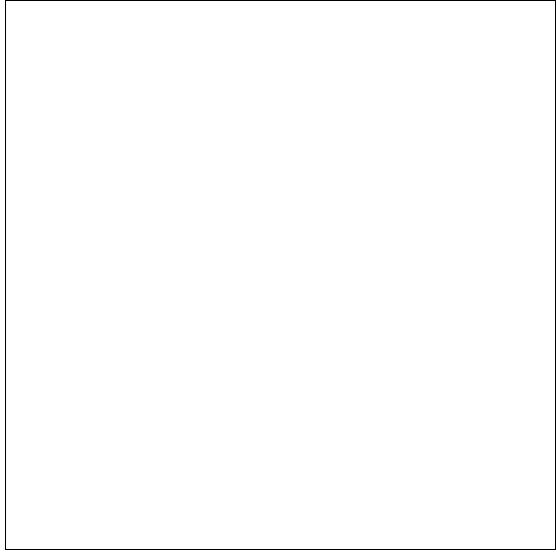




Suuqa dhexdhiisa waa uu ka heli la'yahay
dukaanka dharka.

...

På kjøpesenteret finn han ikkje klesbutikken.

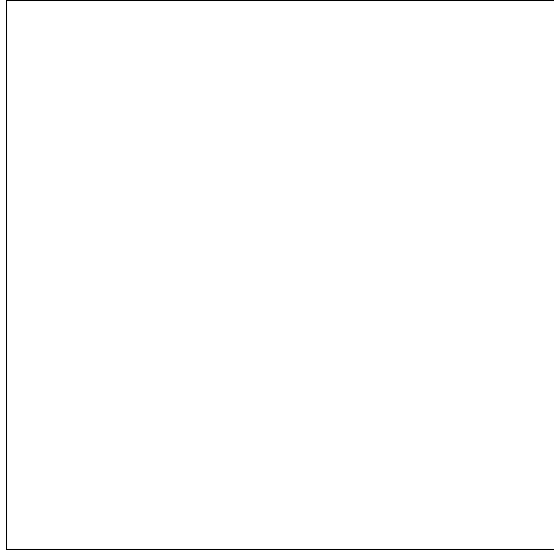


Dukaan ayuu galay si uu tilmaam u weydiisto.

“xagee ka iibsana karaa dharka?” ayuu weydiiley.

...

Han går til ein annan butikk for å spørje om
vegen. «kvar kan eg kjøpe klede?» spør han.



Surwaal cusub ayuu iibsanaayaa waayo waa iib.

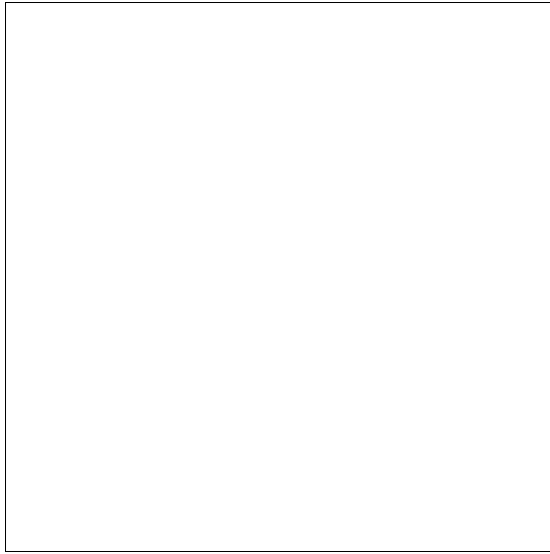
Waxa uu go'aansaday in uu shaadhka iibsana

doono bisha soo socota marka uu gaato

musharkaisha.

...

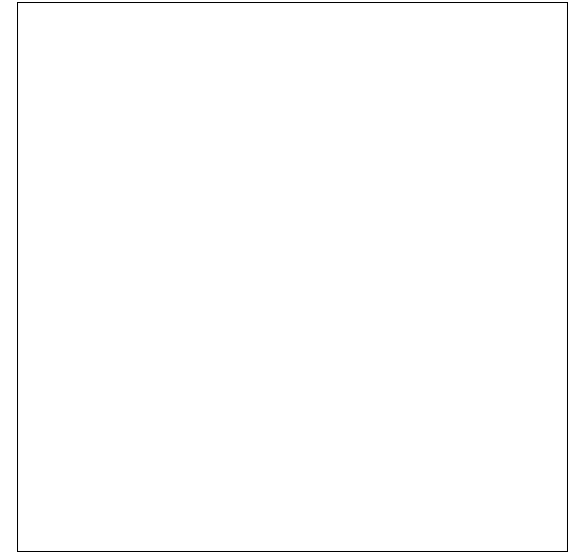
Han kjøper ei ny bukse i staden fordi ho er på
tilbod. Han bestemmer seg for å kjøpe ei skjorte
neste månad når han får lønn.



Dukaanlaha ayaa u tilmaamaya dhinaca kale ee suuqa. Dukaanka dharka ayaa ku yaal dhinaca ka soo horjeeda!

...

Butikkmedarbeidaren peikar på den andre sida av kjøpesenteret. Klesbutikken er på motsett side!



Ali wuu galay dukaanka kadibna shaadh ka raadsaday. Shaadhadhku aad bay ugu weyn yihiin isaga, aadna ayey qaali u yihiin.

...

Ali går inn og leitar etter ei skjorte. Skjortene er for store for han, og ganske dyre.